



Distr.: Limited
15 December 2019
Arabic
Original: English

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف
في اتفاق باريس
الدورة الثانية
مدريد، ٢-١٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٩

البند ٧(أ) من جدول الأعمال
المسائل المتعلقة بالتمويل
المسائل المتعلقة باللجنة الدائمة المعنية بالتمويل

المسائل المتعلقة بالتمويل

مقترح مقدم من الرئيسة

مشروع المقرر -/م أ ت-٢

المسائل المتعلقة باللجنة الدائمة المعنية بالتمويل

إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس،
إذ يشير إلى المادة ٩ من اتفاق باريس،

وإذ يشير أيضاً إلى الفقرتين ٥٣ و ٦٣ من المقرر ١/م أ-٢١، وإلى المقرر ١٤/م أ ت-١
و-/م أ-٢٥^(١)،

١- يحيط علماً بتقرير اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل إلى مؤتمر الأطراف العامل
بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس في دورته الثانية وبالتوصيات الواردة فيه^(٢)؛

٢- تقر خطة عمل^(٣) اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل لعام ٢٠٢٠ ويشدد على
أهمية أن تركز اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل عملها في عام ٢٠٢٠ وفقاً لولاياتها الحالية؛

(١) مشروع مقرر مقترح لاعتماده في إطار البند ٨(ب) من جدول أعمال مؤتمر الأطراف في دورته الخامسة والعشرين.

(٢) FCCC/CP/2019/10-FCCC/PA/CMA/2019/3.

(٣) FCCC/CP/2019/10-FCCC/PA/CMA/2019/3، المرفق الخامس.



الرجاء إعادة الاستعمال

GE.19-21626(A)



* 1 9 2 1 6 2 6 *

- ٣- يلاحظ نتائج مناقشات اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل بشأن تقييم فترة السنتين والعرض العام لتدفقات التمويل المتعلق بالمناخ لعام ٢٠٢٠ والتقرير الأول بشأن تحديد احتياجات البلدان النامية الأطراف فيما يتعلق بتنفيذ الاتفاقية واتفاق باريس فضلاً عن خطط عملها وأنشطة التوعية التي تضطلع بها وجداولها الزمنية الإرشادية للأعمال التحضيرية^(٤)؛
- ٤- يعرب عن تقديره لحكومات أستراليا وألمانيا وبلجيكا وسويسرا والفلبين والنرويج على ما قدمته من مساهمات مالية لدعم عمل اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل؛
- ٥- يرحب بمنتدى اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل لعام ٢٠١٩ الذي تناول موضوع التمويل المتعلق بالمناخ والمدن المستدامة، مع التركيز على زيادة فهم السبل الكفيلة بتسريع وتيرة تعبئة التمويل المتعلق بالمناخ من أجل تهيئة مدن مستدامة، ويحيط علماً بالتقرير الموجز عن المنتدى^(٥)؛
- ٦- يعرب عن امتنانه لحكومات أستراليا ولبنان والنرويج، وللجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا والاتحاد من أجل المتوسط والبنك الإسلامي للتنمية، على ما قدمته من دعم مالي وإداري وفني، أسهم في نجاح منتدى اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل لعام ٢٠١٩؛
- ٧- يرحب بقرار اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل بشأن موضوع منتداهها لعام ٢٠٢٠ وهو تمويل الحلول المستمدة من الطبيعة؛
- ٨- يلاحظ المدخلات المقدمة من اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل للورقة التقنية بشأن وضع مصادر وطرائق الحصول على الدعم المالي للتصدي للخسائر والأضرار^(٦)؛
- ٩- يشجع اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل على أن تقدم، قدر الإمكان، معلومات مفصلة عن جملة أمور منها جرد توافر البيانات والثغرات حسب القطاع، وتقييم تدفقات التمويل المتعلق بالمناخ، وعرض المعلومات عن تحديد احتياجات البلدان النامية الأطراف فيما يتعلق بتنفيذ الاتفاقية واتفاق باريس؛
- ١٠- يشدد على أهمية مساهمة اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل فيما يتصل بالتعاريف الإجرائية للتمويل المتعلق بالمناخ، ويدعو الأطراف إلى أن تقدم بحلول ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٢٠، عن طريق بوابة المساهمات^(٧)، آراءها بشأن التعاريف الإجرائية للتمويل المتعلق بالمناخ لكي تنظر فيها اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل من أجل تعزيز عملها التقني بشأن هذه المسألة في سياق إعداد تقييم فترة السنتين والعرض العام لتدفقات التمويل المتعلق بالمناخ لعام ٢٠٢٠؛
- ١١- يحيط علماً بخطة التوعية الاستراتيجية^(٨) للجنة الدائمة المعنية بالتمويل بشأن زيادة مشاركة أصحاب المصلحة؛

(٤) FCCC/CP/2019/10-FCCC/PA/CMA/2019/3، المرفقان الثاني والثالث، على التوالي.

(٥) FCCC/CP/2019/10/Add.1-FCCC/PA/CMA/2019/3/Add.1.

(٦) FCCC/TP/2019/1.

(٧) <https://www4.unfccc.int/sites/submissionsstaging/Pages/Home.aspx>

(٨) FCCC/CP/2019/10-FCCC/PA/CMA/2019/3، المرفق الرابع.

- ١٢- يشجع اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل، في سياق تنفيذ خطة التوعية الاستراتيجية، على الاستفادة مما يُبذل من جهود للتواصل مع البلدان النامية الأطراف وأصحاب المصلحة المعنيين من البلدان النامية عند توليد البيانات والمعلومات من أجل تحديد احتياجات البلدان النامية الأطراف فيما يتعلق بتنفيذ الاتفاقية واتفاق باريس؛
- ١٣- يتطلع إلى المدخلات التي يمكن أن تقدمها اللجنة التنفيذية لآلية وارسو الدولية المعنية بالخسائر والأضرار المرتبطة بتأثيرات تغير المناخ لعمل اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل لكي تنظر فيها في سياق إعداد عناصر مشروع الإرشادات لكيانات التشغيل؛
- ١٤- يشجع اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل على مواصلة تعزيز جهودها الرامية إلى ضمان مراعاة الاعتبارات الجنسانية في تنفيذ خطة عملها؛
- ١٥- يشدد على أهمية شفافية الإجراءات وعمليات صنع القرار داخل اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل؛
- ١٦- يحيط علماً بتعيين اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل منسقين للاتصال بالهيئات الأخرى المنشأة بموجب الاتفاقية واتفاق باريس؛
- ١٧- يقرر الشروع في استعراض مهام^(٩) اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل فيما يتعلق باتفاق باريس، في إطار الاستعراض المشار إليه في المقرر -م/أ-٢٥^(١٠)، بغية اختتامه في دورته الخامسة (تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٢٢)؛
- ١٨- يطلب إلى اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل أن تقدم إلى مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس في دورته الثالثة (تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٢٠) تقريراً عن التقدم المحرز في تنفيذ خطة عملها؛
- ١٩- يطلب أيضاً اتخاذ إجراءات اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل، المطلوبة في هذا المقرر، رهناء بتوافر الموارد المالية.

(٩) عملاً بالمقرر ٢/م-١٧، المرفق السادس، الفقرة ١٠.

(١٠) انظر الحاشية ١ أعلاه.